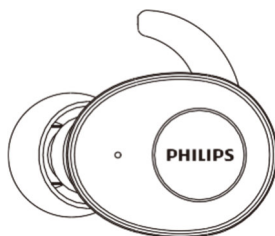
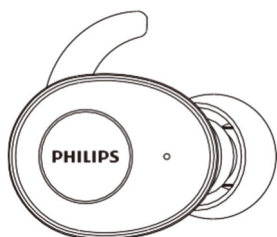


**PHILIPS**

**UpBeat**



## Korisnički priručnik

Registrijajte svoj proizvod kako biste osigurali podršku na  
[www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)

# Sadržaj

1	Važne sigurnosne upute	3
	Zaštita sluha	3
	Opće informacije	4
2	Vaše Bluetooth bežične slušalice s mikrofonom	5
	Što je u kutiji	5
	Drugi uređaji	6
	Pregled Vaših Bluetooth bežičnih slušalica s mikrofonom	7
3	Započnite	8
	Napunite bateriju	8
	Prvi puta uparite slušalice s mikrofonom s drugim Bluetooth uređajem	9
4	Koristite svoje slušalice	12
	Uključite/isključite	13
	Upravljajte svojim pozivima i glazbom	13
	Status LED indikatora	14
	Kako nositi	16
5	Vraćanje slušalica na tvorničke postavke	17
6	Tehnički podaci	18
7	Obavijesti	19
8	Česta pitanja	22

# 1 Važne sigurnosne upute

## Zaštita sluha



### Opasnost

Da biste izbjegli oštećenje sluha, ograničite vrijeme korištenja slušalica s mikrofonom na povećanoj razini zvuka i postavite jačinu zvuka na sigurnu razinu. Što je veća razina zvuka, kraće je vrijeme sigurnog slušanja.

Svakako slijedite smjernice u nastavku kada koristite slušalice s mikrofonom.

- Slušajte pri razumnoj jačini zvuka u razumnom trajanju.
- Nemojte stalno pojačavati zvuk kako Vam se sluh privikava na razinu zvuka.
- Nemojte pojačati zvuk do te razine da ne čujete okolinu.
- Trebali biste biti oprezni ili privremeno prestati koristiti uređaj u potencijalno opasnim situacijama.
- Pretjerani pritisak zvuka iz naglavnih slušalica i slušalica s mikrofonom može izazvati gubitak sluha.
- Korištenje slušalica s mikrofonom na obje uši dok vozite nije preporučeno i može biti nezakonito u nekim područjima tijekom vožnje.
- Radi svoje sigurnosti u prometu ili drugim potencijalno opasnim okruženjima izbjegavajte sve što Vam odvlači pažnju, poput glazbe ili telefonskih poziva.

# Opće informacije

Da biste izbjegli oštećenje ili kvar:

- Nemojte izlagati slušalice s mikrofonom previsokoj temperaturi.
- Nemojte dozvoliti da vaše slušalice s mikrofonom padnu
- Slušalice neće biti izložene prskanju ili kapanju
- Nemojte uranjati slušalice s mikrofonom
- Nemojte koristiti sredstva za čišćenje koja sadrže alkohol, amonijak, benzen ili abrazivne kemikalije
- Ako je potrebno, za čišćenje koristite mekanu krpu, po potrebi navlaženu minimalnom količinom vode ili razrijeđenim blagim sapunom
- Ugrađena baterija ne smije biti izložena previsokoj temperaturi poput sunčane svjetlosti, vatre ili slično
- Opasnost od eksplozije ako nepravilno zamijenite bateriju. Zamijenite samo jednakima ili ekvivalentnima.

O radnoj temperaturi i temperaturi pohrane te vlažnosti

Temperatura pohrane je između

- $-10^{\circ}\text{C}$  i  $65^{\circ}\text{C}$ . Radna temperatura je do  $45^{\circ}\text{C}$  (maks.) (do 90 % relativne vlažnosti).
- Životni vijek baterije mogao bi biti kraći u uvjetima niske ili visoke temperature.

## 2 Vaše Bluetooth bežične slušalice s mikrofonom

Čestitamo Vam na kupnji i želimo Vam dobrodošlicu u Philips! Registrirajte svoj proizvod da biste osigurali podršku na [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

S ovim Philips bežičnim slušalicama s mikrofonom možete:

- uživati u praktičnim bežičnim pozivima bez korištenja ruku,
- bežično uživati i upravljati glazbom,
- prebacivati se između poziva i glazbe.

### Što je u kutiji



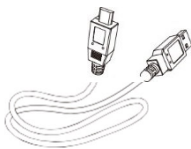
Philips True Wireless slušalice s mikrofonom Philips SHB2505



Zamjenjive gumene kapice za uši x 2 para



Kučište za punjenje



USB kabel za punjenje (samo za punjenje)

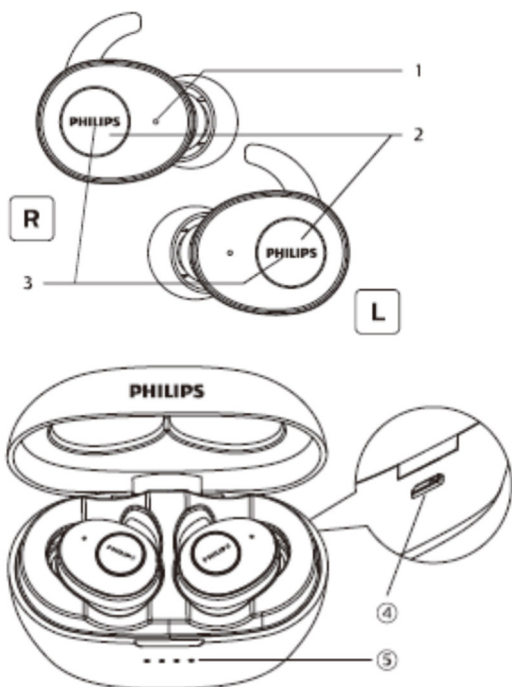


Brzi vodič

## Drugi uređaji

Mobilni telefon ili uređaj (npr. prijenosno računalo, Bluetooth prilagodnici, MP3 reproduktori itd.) koji podržavaju Bluetooth i kompatibilni su sa slušalicama s mikrofonom (pogledajte Tehničke podatke na 10. stranici).

## Pregled Vaših Bluetooth bežičnih slušalica s mikrofonom



- 1 Mikrofon
- 2 Višefunkcijski gumbi LED indikator (slušalice)
- 4 Micro USB utor za punjenje
- 5 LED indikator (kućište za punjenje)

# 3 Započnite

## Napunite bateriju

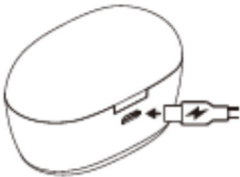
### Napomena

- Prije prvog korištenja slušalica, stavite slušalice u kućište za punjenje i 3 sata puniti bateriju za optimalni kapacitet i životni vijek baterije.
- Koristite samo originalni USB kabel za punjenje da biste izbjegli oštećenja.
- Dovršite poziv prije punjenja slušalica jer će priključivanje slušalica radi punjenja isključiti slušalice.

### Kućište za punjenje

Priključite jedan kraj USB kabela na kućište za punjenje, a drugi kraj u izvor energije.

- ✓ Kućište za punjenje započinje s punjenjem.
- Proces punjenja potvrđuje plavo LED svjetlo na prednjoj ploči.
- Kada je kućište za punjenje napunjeno do kraja, uključuje se plavo svjetlo.



### Savjet

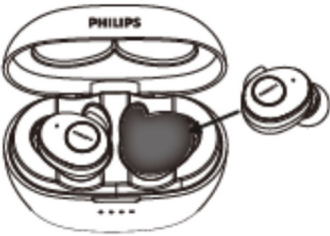
Kućište za punjenje služi kao prijenosna baterija za punjenje slušalica. Kada je kućište potpuno napunjeno, podržava 3 puna ciklusa punjenja slušalica.



## Slušalice s mikrofonom

Postavite slušalice u kućište za punjenje.

- ✓ Slušalice se počinju puniti.
  - Proces punjenja potvrđuje bijelo svjetlo na slušalicama.
  - Kada su slušalice napunjene do kraja, bilo svjetlo će se isključiti.

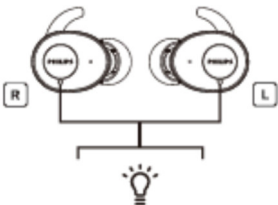


## Savjet

- Potpuno punjenje traje 2 sata (za slušalice ili kućište za punjenje).

## Prvi puta uparite slušalice s mikrofonom s drugim Bluetooth uređajem

1. Provjerite jesu li slušalice potpuno napunjene.
2. Izvadite obje slušalice iz kućišta za punjenje, slušalice će se automatski uključiti, ući u način uparivanja, a desna i lijeva slušalica će se povezati.



- ✓ Čut će se „Power on“ (uključivanje) i „Pairing“ (uparivanje). Zatim će se nakon uparivanja začuti glas kako govori „Right channel“ iz desne slušalice (desni kanal) i „Left channel“ (lijevi kanal) iz lijeve slušalice.
- ✓ Iz desne slušalice čuje se „Pairing“ (uparivanje) i LED svjetlo počinje treptati bijelom i plavom bojom.

Slušalica je sada u načinu uparivanja i spremna je za uparivanje s Bluetooth uređajem (npr. Mobilnim telefonom).

3. Uključite funkciju Bluetootha na Bluetooth uređaju.
  4. Uparite slušalice s bluetooth uređajem. Pomoć potražite u korisničkom priručniku Vašeg Bluetooth uređaja.
- ✓ Iz desne slušalice čuje se glas kako govori "Connected" (priključeno) i LED svjetlo na obje slušalice ostaje upaljeno na 5 sekundi. Svoj uređaj možete koristiti za reprodukciju glazbe ili telefonske pozive.

## Napomena

- Nakon uključjenja, ako slušalice ne mogu naći bilo koji prethodno povezan uređaj, automatski će se prebaciti u način uparivanja.

Primjer u nastavku pokazuje kako upariti slušalice s Bluetooth uređajem

1. Uključite Bluetooth funkciju Bluetooth uređaja, odaberite Philips SHB 2505
2. Ako Vas zatraži, unesite lozinku slušalica „0000“ (4 nule). Za uređaje koji podržavaju Bluetooth 3.0 ili noviji, nema potrebe za unosom lozinke.



## Uparivanje jedne slušalice (mono način rada)

1 Izvadite desnu slušalicu („glavni uređaj“) iz kućišta za punjenje i ona će se automatski upaliti. Iz desne slušalice začut će se „Power on“ (uključivanje).



2 Uključite Bluetooth funkciju na svom uređaju, potražite uređaj „Philips SHB2505“ i dodirnite ga da biste se povezali. (pogledajte P.6)



3 Kad su uređaji uspješno upareni čut ćete glas kako izgovara „connected“, a svjetlo indikatora će se ugasiti.

## Napomena

- Samo uključite kanal lijeve slušalice, ne može se povezati na Bluetooth uređaj, potrebno je uključiti „Desni kanal“ da bi se međusobno uparile.

## Uparite slušalice s drugim Bluetooth uređajem

Ako imate drugi Bluetooth uređaj koji želite upariti sa slušalicama, provjerite je li Bluetooth funkcija u tom uređaju isključena. Zatim slijedite korake u odlomku “Prvi puta uparite slušalice s mikrofonom s drugim Bluetooth uređajem”.

## Napomena

Slušalice pohranjuju 1 uređaj u memoriji. Ako pokušate upariti više od 2 uređaja, najranije upareni uređaj zamjenjuje najnoviji.

## 4 Koristite svoje slušalice

### Uparite slušalice s Vašim Bluetooth uređajem

- 1 Uključite Bluetooth funkciju na Vašem uređaju.
  - 2 Izvadite obje slušalice iz kućišta za punjenje, a slušalice će se automatski uključiti i ponovno povezati.
- ✓ Ako nema povezanih uređaja, slušalice s mikrofonom će se automatski isključiti nakon 3 minute
  - ✓ Objе slušalice su sada automatski uključene i uparene jedna s drugom.
  - ✓ Slušalice će tražiti posljednji povezani Bluetooth uređaj i automatski se ponovno povezati s njim. Ako posljednji povezani nije dostupan, slušalice će tražiti i ponovno se povezati na prethodni povezani uređaj.

### Savjet

- Slušalice se ne mogu istovremeno povezati s više od jednim uređajem. Ako imate dva uparena Bluetooth uređaja, Bluetooth funkciju uključite samo na uređaju kojeg želite povezati.
- Ako Bluetooth funkciju Vašeg uređaja uključite nakon što uključite slušalice, morate ići u Bluetooth izbornik uređaja i ručno povezati slušalice s uređajem.

### Napomena

- Ako se slušalice ne uspiju povezati s uređajem u roku od 3 minute, automatski će se isključiti radi uštede baterije.
- Kod nekih Bluetooth uređaja povezivanje možda nije automatsko. U tom slučaju, morate ići u Bluetooth izbornik uređaja i ručno povezati slušalice s Bluetooth uređajem.

# Uključivanje/isključivanje

## Višefunkcijski

Zadatak	Višefunkcijski gumb	Djelovanje
Uključite slušalice.	Slušalice	Izvadite obje slušalice iz kućišta za punjenje.
Isključite slušalice.		Stavite obje slušalice u kućište za punjenje.
	Desna/lijeva slušalica	Pritisnite i držite 5 sekundi. <ul style="list-style-type: none"><li>• Bijelo LED svjetlo trepće 3 puta.</li></ul>

## Upravlajte svojim pozivima i glazbom

### Upravljanje glazbom

Zadatak	Višefunkcijski gumb	Djelovanje
Reprodukcija ili pauziranje glazbe	Desna/lijeva slušalica	Pritisnite jednom
Preskakanje unaprijed	Desna slušalica	Pritisnite i držite 2 sekunde.
Preskakanje unatrag	Lijeva slušalica	Pritisnite i držite 2 sekunde.

### Upravljanje pozivima

Zadatak	Višefunkcijski gumb	Djelovanje
Prihvatajte/prekinite poziv.	Desna/lijeva slušalica	Pritisnite jednom.
Odbijte dolazni poziv.	Desna/lijeva slušalica	Pritisnite i držite 2 sekunde.
Prebacite se između pozivatelja tijekom poziva.	Desna/lijeva slušalica	Pritisnite i držite 2 sekunde.

### Upravljanje glasom

Zadatak	Višefunkcijski gumb	Djelovanje
Siri/Google	Desna/lijeva slušalica	Pritisnite dva puta

## Status LED indikatora

Status slušalica	Indikator
Slušalice su povezane s Bluetooth uređajem.	Bijelo LED svjetlo ostaje upaljeno 5 sekundi.
Slušalice su upaljene.	Bijelo lijevo svjetlo trepće 2 puta.
Slušalice su u načinu uparivanja	Plavo i bijelo svjetlo trepću.
Slušalice su upaljene, no nisu povezane s Bluetooth uređajem.	Plavo i bijelo LED svjetlo trepće. Ako nije moguće uspostaviti vezu, slušalice će se isključiti za 3 minute.
Niska razina baterije (slušalice).	U slušalicama ćete čuti glas kako govori „battery low“ (niska razina baterije). Bijelo LED svjetlo trepće dva puta svake 3 minute.
Baterija je napunjena u potpunosti.	LED svjetlo je isključeno.

## Status LED indikatora baterije na slušalicama s mikrofonom

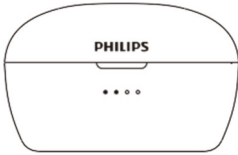
Prikazat će indikator baterije na Bluetooth uređaju nakon što je povezan sa slušalicama.



## Baterija LED indikatora na kućištu za punjenje

Dok punite slušalice plavi LED indikatori će se zasvijetliti.

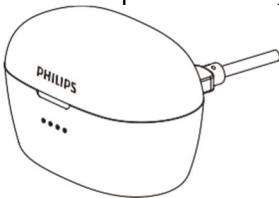
- 4 plava LED svjetla ostaju upaljena za 75-100 % napunjenosti
- 3 plava LED svjetla ostaju upaljena za 50-75 % napunjenosti
- 2 plava LED svjetla ostaju upaljena za 25-50 % napunjenosti
- 1 plavo LED svjetlo ostaju upaljena za 0-25% napunjenosti



## Baterija LED indikatora na kućištu za punjenje s USB kablom

Dok punite slušalice status plavih LED indikatora bit će kao u nastavku:

- 4 plava LED svjetla ostaju upaljena za 70-100 % napunjenosti
- 2 plava LED svjetla ostaju upaljena za 50-75 % napunjenosti
- 1 plavo LED svjetlo ostaju upaljeno za 25-50 % napunjenosti
- 1 plavo LED svjetlo titra svake sekunde za 0-25 % napunjenosti



## Kako nositi





## 5 Vraćanje slušalica na tvorničke postavke

Ako naiđete na probleme s uparivanjem ili povezivanjem, možete slijediti postupak u nastavku kako biste vratili slušalice na tvorničke postavke.

- 1 Na Bluetooth uređaju idite u Bluetooth izbornik i uklonite Philips SHB2505 iz popisa uređaja.
- 2 Isključite Bluetooth funkciju Vašeg Bluetooth uređaja.
- 3 Stavite obje slušalice natrag u kućište za punjenje. Držite i pritisnite funkcijski gumb lijeve i desne slušalice na 5 sekundi.
  - ✓ Izvadite obje slušalice iz kućišta za punjenje, a slušalice će se automatski uključiti. Čut će se glas kako govori „Power on“ (uključivanje) i „Pairing“ (uparivanje).
  - ✓ Zatim će se nakon uparivanja začuti glas iz desne slušalice kako govori „Right channel“ (desni kanal), a iz lijeve slušalice „Left channel“ (lijevi kanal). LED svjetlo na desnoj slušalici trepće 3 minute u bijeloj i plavoj boji. Iz desnog kanala začut će se „Connected“ (povezano).
  - ✓ LED svjetlo na desnoj slušalici trepće 3 minute u bijeloj i plavoj boji.
- 4 Za uparivanje slušalica s Bluetooth uređajem uključite Bluetooth funkciju Bluetooth uređaja i odaberite Philips SHB2505.

## 6 Tehnički podaci

### Slušalice

- Vrijeme reprodukcije glazbe: 3 sata (dodatnih 9 sati s kućištem za punjenje)
- Vrijeme razgovora: 2,5 sata (dodatnih 7 sati s kućištem za punjenje)
- Vrijeme na čekanju: 60 sati
- Trajanje punjenja: 2 sata
- Punjiva litij-ionska baterija: 50 mAh na svakoj slušalici
- Verzija Bluetootha: 5.0
- Kompatibilni profili Bluetootha:
  - HSP (Profil bez ruku - HFP)
  - A2DP (Profil napredne audio distribucije)
  - AVRCP (Profil daljinskog upravljanja za zvuk i video)
- Podržani audio kodek: SBC
- Frekvencijski raspon: 2,4 GHz
- Napajanje odašiljača: 4 dBm
- Radni domet: do 10 metara (33 stope)

### Kućište za punjenje

- Trajanje punjenja: 2 sata
- Punjiva litij-ionska baterija: 500mAh

### Napomena

- Specifikacije su podložne promjenama bez prethodne obavijesti.

# 7 Obavijest

## Izjava o sukladnosti

MMD Hong Kong Holding Limited ovime objavljuje da je proizvod usklađen s nužnim zahtjevima i drugim bitnim odredbama Direktive 2014/53/EU. Izjavu o sukladnosti možete pronaći na adresi [www.p4c.philips.com](http://www.p4c.philips.com).

## Zbrinjavanje starog proizvoda i baterije



Proizvod je konstruiran i proizveden od materijala i komponenti visoke kvalitete koje je moguće reciklirati i ponovno koristiti.



Ovaj simbol na proizvodu znači da je proizvod pokriven Direktivom Europskog parlamenta 2012/19/EU.



Ovaj simbol znači da proizvod sadrži ugrađenu bateriju pokrivenu Direktivom europskog parlamenta 2013/56/EU koju nije moguće zbrinuti odlaganjem u normalni kućni otpad. Toplo preporučamo da svoj proizvod odnesete na službeno mjesto za prikupljanje ili u Philipsov servisni centar kako bi profesionalac uklonio punjivu bateriju.

Informirajte se o lokalnom zasebnom prikupljanju električnih i elektroničkih proizvoda i punjivih baterija. Slijedite lokalne propise i nikad ne bacajte proizvod i baterije u normalan kućni otpad. Pravilno zbrinjavanje starih proizvoda i punjivih baterija pomaže u sprečavanju negativnih posljedica za okoliš i ljudsko zdravlje.

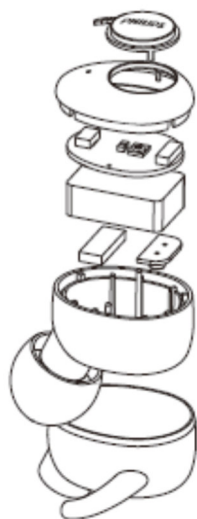
## Uklonite ugrađenu bateriju

Ako u Vašoj zemlji nema sustava prikupljanja/recikliranja elektroničkih proizvoda, okoliš možete zaštititi tako da uklonite reciklirate bateriju prije odlaganja slušalica s mikrofonom.

- Provjerite da su slušalice s mikrofonom odspojene iz kućišta za punjenje prije uklanjanja baterije.



- Provjerite da je USB kabel za punjenje odspojen iz kućišta za punjenje prije uklanjanja baterije.



## Usklađenost s EMF-om

Proizvod je usklađen s primjenjivim standardima i propisima u vezi s izlaganjem elektromagnetskim poljima.

## Informacije o okolišu

API nepotrebno pakiranje je izostavljeno. Pokušali smo olakšati razdvajanje pakiranja u tri materijala: kartona (kutija), polistirenske pjene (zaštitna obloga) i polietilena (vrećice, zaštitni pjenasti listovi).

Vaš sustav sastoji se od materijala koji se mogu reciklirati i ponovno iskoristiti ako ga rastavi specijalizirana tvrtka. Molimo da poštujete lokalne propise vezano uz odlaganje materijala za pakiranje, ispražnjenih baterija i stare opreme.

## Zaštitni znakovi

### Bluetooth

Riječ Bluetooth i logotip registrirani su zaštitni znakovi u vlasništvu tvrtke Bluetooth SIG Inc. i koriste se od strane tvrtke MMD Hong Kong Holding Limited pod licencom.

### Siri

Siri je zaštitni znak tvrtke Apple Inc., registriran U SAD-u i drugim zemljama.

### Google

Google i Googleov logotip registrirani su zaštitni znakovi tvrtke Google Inc.

## 8 Česta pitanja

### **Moje Bluetooth slušalice se ne uključuju.**

Razina napunjenosti baterije je niska. Napunite slušalice.

### **Ne mogu upariti Bluetooth slušalice s mojim Bluetooth uređajem.**

Bluetooth je onemogućen. Omogućite Bluetooth funkciju na Bluetooth uređaju i uključite ga prije nego uključite slušalice.

### **Uparivanje ne radi.**

- Stavite obje slušalice u kućište za punjenje.
- Provjerite jeste li onemogućili funkciju Bluetootha bilo kojeg prethodno povezanog uređaja.
- Na svojem Bluetooth uređaju obrišite Philips SHB2505 s popisa Bluetooth uređaja.
- Uparite svoje slušalice (Pogledajte „Prvi puta uparite slušalice s Bluetooth uređajem“ na stranici 6).

### **Kako poništiti uparivanje.**

Izvadite obje slušalice iz kućišta za punjenje. Dva puta pritisnite višefunkcijske gumbе na obje slušalice dok LED indikator ne počne svijetliti bijelo, pričekajte oko 10 sekundi. Čut ćete „Connected“ (povezano), „Left Channel“ (lijevi kanal) i „Right Channel“ (desni kanal) kad uparivanje uspije.

### **Bluetooth uređaj ne može pronaći slušalice.**

- Slušalice su možda povezane s prethodno uparenim uređajem. Isključite povezani uređaj ili se odmaknite van dometa.
- Uparivanje je možda poništeno ili su slušalice prethodno bile uparene s drugim uređajem. Ponovno uparite slušalice s Bluetooth uređajem kao što je opisano u korisničkom priručniku (pogledajte „Prvi puta uparite slušalice s Bluetooth uređajem“ na stranici 6.).

### **Moj Bluetooth uređaj povezan je s mobilnim telefonom koji podržava Bluetooth stereo, no glazba se čuje samo na zvučniku mobilnog telefona.**

Pogledajte u korisničkom priručniku mobilnog telefona. Odaberite za slušanje glazbe kroz slušalice.

### **Kvaliteta zvuka je loša, a kroz slušalice se čuje pucketanje.**

- Bluetooth uređaj je van dometa. Smanjite udaljenost između slušalica

- i Bluetooth uređaja ili uklonite zapreke između njih.
- Napunite slušalice.

### **Kvaliteta zvuka je loša kada je strujanje s mobilnog telefona vrlo sporo ili kada strujanje zvuka uopće ne radi.**

Provjerite da mobilni telefon podržava (mono) HSP/HFP i A2DP i da je kompatibilan s BT4.x (ili novijim) (pogledajte „Tehničke podatke“ na stranici 10.).

### **Čujem no ne mogu upravljati glazbom na mojem Bluetooth uređaju (npr. reprodukcija/pauziranje/preskakanje naprijed/unazad).**

Provjerite da Bluetooth audio izvor podržava AVRCP (pogledajte „Tehničke podatke“ na stranici 10.).

### **Jačina zvuka u slušalicama je preniska.**

Neki Bluetooth uređaji ne mogu povezati jačinu zvuka sa slušalicama kroz sinkronizaciju jačine zvuka. U tom slučaju trebate podesiti zvuk neovisno na Bluetooth uređaju kako biste dosegli prikladnu jačinu zvuka.

### **Ne mogu povezati slušalice s drugim uređajem, što da učinim?**

- Provjerite je li isključena Bluetooth funkcija prethodno uparenog uređaja.
- Ponovite postupak uparivanja na drugom uređaju (pogledajte „Prvi puta uparite slušalice s Bluetooth uređajem“ na stranici 6.).

### **Čujem zvuk iz samo jedne slušalice.**

- Ako obavljate poziv, normalno je da zvuk dolazi iz desne i lijeve slušalice.
- Ako slušate glazbu, no zvuk dolazi samo iz jedne slušalice:
  - Baterija druge slušalice mogla bi biti ispražnjena. Za optimalne performanse obje slušalice napunite do kraja.
  - Desna i lijeva slušalica nisu međusobno spojene. Prvo isključite obje slušalice. Zatim obje slušalice stavite u kućište za punjenje na 5 sekundi i izvadite ih. To će uključiti slušalice i povezati ih. Ponovno povežite slušalice sa Bluetooth uređajem.
- Slušalice su povezane s više od jednim Bluetooth uređajem. Isključite Bluetooth funkciju svih povezanih uređaja. Isključite

obje slušalice. Stavite ih u kućište za punjenje na 5 sekundi i izvadite ih. Ponovno povežite slušalice s Bluetooth uređajem. Slušalice su dizajnirane za istovremeno povezivanje sa samo jednim uređajem. Kada ponovno povezujete slušalice sa Bluetooth uređajem, provjerite da je Bluetooth funkcija bilo kojeg prethodno uparenog/povezanog uređaja isključena.

- Ako gore navedena rješenja ne pomažu, vratite slušalice na tvorničke postavke (pogledajte „Vraćanje slušalica na tvorničke postavke“ na stranici 9.).

Više informacija možete pronaći na adresi [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support)





Philipsov zaštitni znak i Philipsov amblem štita registrirani su zaštitni znakovi tvrtke Koninklijke Philips N.V. i koriste se pod licencom.

Ovaj proizvod proizveden je i prodaje se pod odgovornošću tvrtke MMD Hong Kong Holding Limited ili jedne od njezinih podružnica i MMD Hong Kong Holding Limited jamac je vezano uz proizvod.

UM\_SHB2505\_00\_HR\_V1.0  
WK1851



HR 25